



Khi quý vị đi bầu ngày 4 tháng 11, xin quý vị bầu CÓ (YES) cho kiến nghị câu hỏi Số 4 (Question 4)

Câu hỏi cho phép quý vị có quyền được hưởng 5 ngày nghỉ bình trong một năm, quý vị có thể lấy những ngày nghỉ đó cho chính mình khi quý vị bị bệnh, hay lo cho con cái, hoặc lo cho cha mẹ lớn tuổi. Và khi quý vị lấy những ngày nghỉ đó quý vị vẫn được trả lương.

Có khoảng một triệu người đi làm trong bang Massachusetts bị cưỡng ép lựa chọn giữa việc đi làm khi đang bị bệnh hay nghỉ bình không có lương, hay tệ hơn có thể bị mất việc. Đôi khi có những trường hợp bắt buộc quý vị phải cho con em bị bệnh của mình đi học vì quý vị phải đi làm để lãnh lương hay để giữ công việc của mình.

Bỏ phiếu YES cho câu hỏi Số 4 là để giữ công việc và tiền lợi tức, công nhân có thêm tiền chi tiêu trong kinh tế địa phương, và tất cả chúng ta đều có lợi.

Công sở cho công nhân được phép nghỉ bình thì số công nhân bỏ việc sẽ giảm đi, công nhân gia tăng năng suất làm việc, và giúp công sở có lời hơn.

Những công sở với số công nhân ít hơn 11 người, quý vị có quyền hưởng 5 ngày nghỉ bình không có lương và cho những công sở với số công nhân hơn 11 người, quý vị có quyền hưởng ít nhất là 5 ngày bình có lương trong một năm.

Xin quý vị bỏ phiếu YES cho câu hỏi Số 4 để chúng ta có thể lo cho gia đình chúng ta.

Câu hỏi được bảo trợ bởi các tổ chức, Raise Up Massachusetts, a coalition of community, religious, and labor organizations.